

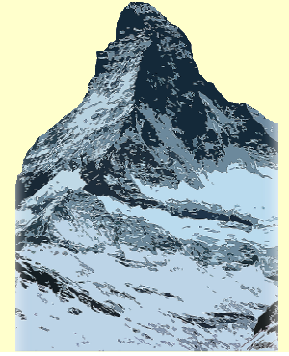
8. Nationaler Elektromog-Kongress

8th National Congress on Electromog

8ème Congrès national de l'électromog

Schweiz - Suisse - Switzerland

Samstag, 30. April 2011
09.30—17.30 Uhr, Hotel Kreuz, Bern



Simultaneous Translation

Programm	08.45 h	Tageskasse / check-in / caisse à l'entrée
	09.00 h	Begrüßungskaffee / welcome coffee / café de bienvenue
	09.30 h	Referate / speeches / conférences
	12.30 h	Mittagspause / Lunch / déjeuner
	14.00 h	Referate / speeches / conférences
	16.00 h	Kaffeepause / coffee break / pause café
	16.30 h	Diskussion mit den Referenten / discussion with speakers / discussion avec les orateurs
	17.30 h	Ende der Konferenz / end of conference / fin de la conférence

Referate Speeches Conférences

Klinische und biologische Beschreibung des EMF-Intoleranz-Syndroms (EMFIS)

Clinical and biological description of the electromagnetic field intolerance syndrome (EMFIS)
Description clinique et biologique du syndrome d'intolérance aux champs électromagnétiques (SICEM)

Prof. Dr. Dominique Belpomme (France)

Onkologe an der Universität Paris-Descartes und Vorsitzender der ARTAC, Association pour la recherche thérapeutique anti-cancéreuse
www.artac.info



Wirkung von Mobilfunkstrahlung auf Proteinfaltung und Neurotransmitter

Effects of microwave radiation on protein folding and neurotransmitters

Effet du rayonnement de la téléphonie mobile sur le repliement des protéines et sur les neurotransmetteurs

Prof. Dr. Klaus Buchner (Deutschland)

pensionierter Physiker der Fakultät für Mathematik der Technischen Universität München und Bundesvorsitzender der ödp
www.dr-klaus-buchner.de



Elektrohypersensitivität: physiologisch oder psychologisch?

Electrohypersensitivity: Is it physiological or psychological?

Electro-hypersensibilité: physiologique ou psychologique ?

Prof. Dr. Magda Havas (Canada)

Dozentin für Umwelt- und Ressourcenstudien an der Trent University in Peterborough, Kanada
www.magdahavas.org



Durchblutungsstörungen der Hirngefäße im Zusammenhang mit dem EMF-Intoleranz-Syndrom

Brain vascular hypoperfusion associated with the EMF intolerance syndrome

Hypoperfusion des vaisseaux sanguins du cerveau liée au syndrome d'intolérance aux CEM

Carine Houssay, M.Sc. (France)

Wissenschaftliche Mitarbeiterin der ARTAC, Association pour la recherche thérapeutique anti-cancéreuse
www.artac.info



Kausaler Nachweis der biologischen Wirksamkeit von Mobilfunkstrahlung bei empfindlichen Personen im Doppelblindversuch auf sehr niedrigem Expositionsniveau

Causal evidence of biological activity of mobile phone radiation in EHS individuals in a double-blinded trial at very low exposure levels

Mise en évidence de l'activité biologique des radiations de la téléphonie mobile dans des personnes sensibles au moyen d'un essai en double aveugle à un niveau d'exposition très faible

Siegfried Zwerenz (Deutschland)

Vorsitzender der Bürgerwelle - Dachverband der Bürger und Initiativen zum Schutz vor Elektromog e.V.
www.buergerwelle.de



Veranstaltungsort / venue / lieu du congrès:

Hotel Kreuz, Zeughausgasse 41
3000 Bern, Switzerland
0041 31 329 95 95 E-Mail info@kreuzbern.ch
www.kreuzbern.ch

Unterkunft / accommodation / hébergement:

www.berninfo.com

Auskünfte / information / renseignements:

Hans-U. Jakob , Fachstelle Nichtionisierende Strahlung von
Gigaherz.ch, Flühli 17, 3150 Schwarzenburg,
Tel 031 731 04 31 e-mail: prevotec@bluewin.ch

Eintritt/ admission / Prix d'entrée:

(Unkostenbeitrag / contribution to costs /
Participation aux frais)

CHF 80.- oder Euro 60.-

inklusive Mittagessen, Begrüßungskaffee, Mineralwasser
includes good morning coffee, lunch and mineral water
y compris déjeuner, café de bienvenue, eau minérale

Vorauszahlung / advance payment / paiement anticipé:

Ihre Postquittung dient als Eintrittskarte.
Your receipt serves as entrance card.
Votre quittance postale fait office de billet d'entrée.

Postcheckkonto/Compte Postal: 85-3043-1, Raiffeisenbank
Tägerwilen, SWIFT/BIC-Code: RAIFCH22
zu Gunsten von/en faveur de/IBAN-Nr:
CH97 8141 2000 0035 0021 9 Gruppe Hans-U. Jakob, Erwin
Bär , Sägestr. 2, 8274 Tägerwilen
mit Zahlungszweck/avec motif de paiement/with object of
payment: Gigaherz-Kongress 2011

Simultanübersetzung ins Deutsche,
Französische und Englische. Übermitt-
lung mit Infrarot.

Simultaneous translation into German,
French and English. Transmission by
infrared.

Traduction simultanée en allemand,
français et anglais. Transmission infra-
rouge.

Mittragende Organisationen / participating organisations / organisations participantes :

- *Gigaherz.ch - Schweizerische Interessengemeinschaft Elektrosmog-Betroffener, www.gigaherz.ch
- *Bürgerwelle Schweiz, www.buergerwelle-schweiz.org
- *Interessengemeinschaft strahlungsfreies Kreuzlingen, www.strahlungsfrei.ch
- *Associazione Territori Vivibili, www.territorivivibili.ch
- *ARA – Association Romande Alerte, www.alerte.ch
- *Verein Mobilfunk mit Mass in Erlenbach, www.mobilfunk-erlenbach.ch
- *IGOMF - Interessengemeinschaft ohne Mobilfunkantennen in Berg SG und Freidorf TG
- *Interessengemeinschaft gegen Funkantennen in wohnnahen Gebieten von Wängi TG
- *Interessengemeinschaft Mobilfunk mit Mass in St. Gallen
- *Verein für einen gesundheitsverträglichen Mobilfunk Churwalden und Pradaschier
- *STOP UMTS Niederlande, www.stopumts.nl
- *VGM, Verein gesundheitsverträglicher Mobilfunk Liechtenstein, www.telefonie.li



Anmeldung / registration / inscription für den 8. Nationalen Elektrosmog-Kongress vom 30. April 2011 in Bern:

Name/surname/nom:.....Vorname/first name/prénom:.....

Adresse:.....

PLZ/ZIP/CAP:.....Ort/city/localité:.....

Organisation/Firma/company/entreprise:.....Anzahl/number/nombre.....

Datum/date/date..... Unterschrift/signature.....

Bitte einsenden bis spätestens Mittwoch 20. April 2011

Registration deadline: Wednesday 20th april 2011

A envoyer au plus tard jusqu'au mercredi 20 avril 2011

per Post an/by mail to/par courrier postal à: Frau Gisela Kares, Schwandelstrasse 20, CH-8800 Thalwil ZH

per Fax: 0041 44 721 09 83

mit E-Mail: gisela.kares@bluewin.ch